

Á. Íñeááopueá iáðú ñ áúí íeíáíep ðáçíepòeé è ðáøáíeé, ìðeíyòúò Êñeññeáé íà áá ñáííááòáðíe ñáññeé í eííeðáðíúò íáðñíðeýðeýò Õáíòðà á ðáíeáð ááí ññ ííáííe ááýðáeü íñðe..... 9

1. Íñúú ñòðáíàí Êáðeíñeíe Áíáðeéè è Êáðeáñeíáí ááññáeíà è áðóáeí ðááeííáí áeý áññòáííáeáíeý íáñáeáííúò íóíeðíáíñòðááááøeð á ðáçóeüðáðá íá áá áíeò ìðeðíáííúò eáðáñððíð (ðáçíe þ ö è ý 17/2)..... 9
2. Ñòðáíú ñ íáðáðíáííe ýeíííèeéíe (ðáçíe þ ö è ý 17/3)..... 9
3. "Ñíñòíý íe á áíðíáíá ìeðà: 1999 áñ" (ðáçíe þ ö è ý 17/8)..... 10
4. Íáçáeííúá eçðáðeüñeéá ññáeáíeý íà íeéóíeðíáííúò ìáeáñðeíñeéð òáððeðíðeýð (ðáçíe þ ö è ý 17/9)..... 10
5. Ñáeüñeéé áñíáeð óñðíe-éáíáí ðáçáeðeý áíðíáíá (ðáçíe þ ö è ý 17/10)..... 11
6. Áeííáeüíáý ñòðáðáeý á íáeáñðe æeüý áí 2000 áíáà (ðáçíe þ ö è ý 17/13)..... 11
7. Íñeááopueá ááýðáeüñòú ñ eðíáíí ñíáðeáeüñeé ñáññeé Ááíáðáeüñeé Áññáíáeáe áeý ìðíáááíeý áñáñðíðííááí íáçíðà è íóáíeé ññáñðáeáíeý Ííááñðeé áíý íà XXI ááé (ðáçíe þ ö è ý 17/15)..... 12
8. Íñóúáñðáeáíeá Ííááñðeé áíý Õááeðáð íà íáñðíí óðíáíá ñ óááeáíeáí ññíáíáí áíeíáíeý íáñðíúí ííááñðeáí áíý íà XXI ááé (ðáçíe þ ö è ý 17/16)..... 12
9. Íáæóíáðíáíá ñíððóáíe-áñðáí á eíðáðáñáð ññóúáñðáeáíeý Ííááñðeé áíý Õááeðáð (ðáçíe þ ö è ý 17/17)..... 13

IV. ÓÑÈÈÁÍÈÁ ÐÍÈÈ ÍÀÐÓÍÁÐÍÁ: Ó×ÐÁÆÁÁÍÈÈ ÍÐÁÀÍÈÇÀÓÈÈ ÍÁÚÁÆÈÍÁÍÍÚÓ ÍÀ ÖÈÈ, ÍÁÑÒÍÚÓ ÍÐÁÀ ÍÍÁ ÁÈÀÑÒÈ È ÁÐÓÁÈÕ ÑÒÐÓÈÓÐ 13

À. Ðáç þ í á..... 13

Á. Íñeááopueá iáðú ñ ññóúáñðáeáíeþ ðáçíepòeé, ìðeíyòúò Êñeññeáé íà áá ñáííááòáðíe ñáññeé..... 14

1. Ñíððóáíe-áñðáí ñ íáððíáðáíe: ðíeü íáñðíúò ìðááíá áeáñðe á ðáðá Êíñeññeé (ðáçíe þ ö è ý 17/18)..... 14
2. Íáððíáðñóáí ñ ííeíááæü þ (ðáçíe þ ö è ý 17/19)..... 14
3. Ñíððóáíe-áñðáí íáæó Õáíòðñ Íðááíeçáðeé Íáúáæeíáííúò Íáðeé ñ íáñáeáííúò íóíeðáí (Õááeðáð) è Íðíáðáííe Íðááíeç áðeé Íáúáæeíáííúò Íáðeé ñ íeðóæà þ ù áé ñðááá (ðáçíe þ ö è ý 17/22)..... 15

V. ÐÁÆÈÍÁÆÈÇÀÓÈÈ ÁÁΒÒÁÈÜÍÍÑÒÈ: ÐÀÑØÈÐÁÍÈÁ ÑÓÁÐÚ ÍÓÁÀÒÀ ÁÁΒÒÁÈÜÍÍÑÒÈ ÕÁ ÍÒÐÁ..... 15

VI. ÁÚÁÍÁÚ 17

I. AÁÁÁÁÍÉÁ

1. Á iáððeía iññeá nãíraaòòdié nãññeé Èñeññeé ìí íañãeáííúò íóíeðàì Òáíòð çàíeìàeñý ðàðáíeáì ìíðàáeáííúò ìãeáóíàðíáíúò ìííáàñòàñ ì ñeñòàííe Ìðãáíeçàòeé Ìáúããeíáííúò Ìãòeé çããã-, íáóñeíãeáííúò íãñóúíe íáíáóíãeíñòòþ á ìðeíýðeé òãeáíáíðããeáííúò, èñíeãeñíúò è áíeãã áãeñòããííúò ìãð ìí ìðáíãeáíeþ ìðãáíeçàòeííúò ñeíãeíñòãe, áíçíeèðeò ìñeá ìðíããããeíý àðíðíe Èííòãáíeé Ìðãáíeçàòeé Ìáúããeíáííúò Ìãòeé ìí íañãeáííúò íóíeðàì (Òããeðò II) á Ñòãíãóeã. Áíçíeéíããeá ýðeò ìííãí-èñeáííúò ìðíãeáì íáúýñíýeíñí ãeããíúò ìãðãçíí òòòãðããeíñý ðeíáíííáúò ìíeíãeáíeáì, òãðãeðãðeçíãããeíñý íáóñòíe-èãúì ìíñòóíeãeáì è ñíeãeáíeáì íáúãíã ñðããñòã, íãíðããeýãíúò Òáíòðò ãeý íeãçãíeý áíò ñíããeñòãeý á áúñíeíãeé èì ñãíããí ñãíãí ìãíããòã, áíeúðeì eíeè-ãñòãí ìãðããííúò ãíðíííã áíãeãñòe áíóððãííãáí òíðããeáíeý, à òãeãã òñeãeáíeáì èííeóðãííe áíðúãú çã ðeíáííeðíããeáì á ðãíeãò ñeñòãíú Ìðãáíeçàòeé Ìáúããeíáííúò Ìãòeé ãñeããñòãeá ìðeíýðeý òãeíãí ðýãã íeãííã áãeñòãeé á íãeãñòe ðãçãeðeý ìí eðíããí ñãðeé ñíñòíýãðeòñý á ìíñeããíãã áðãíý ãñãíúò èííòããíeé. Ìãð ìí ãeðeãeçàòeé áãýðãeúííñòe á òãeýò eñíðããeáíeý ñeíãeãðãeñý ñeðòãòeé, eíðíðúã íã-ãeé ìðeíeìãòñý á 1998 è 1999 ãíããò, ñeó-èeé ãñíeíeðãeúííe èííeúñ ãeããíããðý ãeðeãííò ñíðòòãíe-ãñòãò ñ ñíñòããðñòããíe-èãíãíe è ìííããíí ñ Èñeðãòñ ñíñòíýííúò ìðããñòããeðãeáe. Ííããý ìðãáíeçàòeííãý ñòðòeðòðã áúeã òãããðãeãíã Áãíãðãeúííúò ñãeðãòãðãí Ìðãáíeçàòeé Ìáúããeíáííúò Ìãòeé 23 áãeããðý 1999 ãíãã (ST/SGB/1999/22).

2. Ìñeá ñòðòeðòðííe ìãðããðíeé Òáíòðã áúe ãñíeãííò ìðíãðãñí á çãñíeíãeé áãeáííúò ãíeãííòãe ñòãððeò ðeéíãíãýðeò ñíðòòãíeíã. Èòíãí ìðeðòòíãí ìí ñãíãíò òãðãeðãðò ìðíòãñãã íããíðã ìãðñíãeã ñòãe òãeúe ðýã íãúò ìãçíã-ãíeé, ñçãíeãeðeò Òíííí (Òããeðò) ìðãáíeðeíýðú ðãðeðãeúííã ìãðú, ìãíðããeáííúò ìã íããííã-ãíeã áíeãã ñããeãíñeðíããííã ñ ããíãðãòe-ãñíeé è ããíããðííe òí-ãe çðãíeý ðãñíðããeáíeý ãíeãííòãe ñòãððããí ðeéíãíãýðããí çããíã á ñíðããñòãeé ñ ìðííúãíe, ìãíçíã-íí ñòíðíeðeðíããííe Èñeññeé á ãã ðãçíeðeé 17 /7 ìð 14 ìãý 1999 ãíãã ìã ãeðeãeçàòeé áãýðãeúííñòe Òáíòðã. Ìñeá eíðãíñeáííúò ãíeúðãòeé ñ ãñíòããðñòããíe-èãíãíe è á ìòããò ìã ðãçíeðeé 54/208 Áãíãðãeúííe Áññãíãeãe ìð 22 áãeããðý 1999 ãíãã Áãíãðãeúííe ñãeðãòãðú ìãçíã-èè ìã ñíñòíýííe ìííãã ãeðãeðãííeíeðãeý Òíííí (Òããeðò) ñ 1 ñãíòýãðý 2000 ãíãã, òí ýãeéíñú ããeíãeðeì ðããñ ãíòãñãá ìãñãeáíeý Òáíòðã, ñeó-èãðãí ðeðíeíã íãíãðãíeã.

3. Èðñã òíãí, áãeñòãóý á ñíðããñòãeé ñ ðãçíeðeé 17/7 Èñeññeé, ãððí Èñeðãòã ñíñòíýííúò ìðããñòããeðãeáe íããíã-èãããò eííððíeý çã ìðíãðãñííí á áãeã ãeðeãeçàòeé áãýðãeúííñòe è ããí ãíçããeñòãeý ìã ñíñòããñòãeáíeý ìðíãðãñú ðããíòú Òáíòðã è ãã ìðeíðeðãòíã è ìðããñòããeð ãíeããã ìí ããííò ãííðííò Èñeññeé ìã ãã ãñíãíããòãòíe ñãññeé. Òãñíã ñíðòòãíe-ãñòãí ìãeãó ãeðãeðíð-èñíeíeðãeáì è Èñeðãòñ ñíñòíýííúò ìðããñòããeðãeáe, ãeèþ-ãý ããí ðããí-èã ãðòííú, ñòãeí ããeííe ìðeè-èðãeúííe -ãðòíe ìãeíðããeðãeúííòããííúò ìãðíðeýðeé Òáíòðã. Çããñú ñeããóòò òíñýíòú è ìã eíðãíñeáííúò èííeúðãòeýò ìðíñeðãeúíí ãóãóúãe ðíeé Èñeðãòã ñíñòíýííúò ìðããñòããeðãeáe ìðe Òíííí (Òããeðò). Á ñíðããñòãeé ñ ìðííúãíe Èñeññeé ãeðãeðíð - èñíeíeðãeúíí ìðíããeã áíãeèç eíãþùeðñý ãíçííeãííòãe ãeý íããíã-ãíeý ñòãòòñã è ðíeé Èñeðãòã á ãóãóúãí, ì -ãí ãíãíðeðñý á ìòããeúíí ãíeãããã, ìðããñòããeáííí Èñeññeé ìã ãã ãñíãíããòãòíe ñãññeé (HS/C/18/2/Add.2).

4. Á òã-ãíeã ìð-ãòííã ìãðeíãã Òáíòðò ìã òãñíí eçãããeðú ãíçããeñòãeý íããeããíðeýðíúò ìñeããñòãeé ìíãðíãe òãíããíeé è ñíeðãúãíeþ ìãúãíã ìðeðãeúííe ìííúe ìã òãeé ðãçãeðeý, -òí á ìãðãóþ ì-ãðããú ìðãçeéíñú ìã ðããíðã Òáíòðã ìí ñíçããíeþ ãññòãòí-ííãí ñòãíeãeã ãeý òñòíe-èãíãí ãíeãíðí-ííãí eóó-ðãíeý òñãeé æeçíe á íañãeáííúò íóíeðãò. Ýðã òãíããíeý ìððeðãòãeúíí ñeãçãeãñú è ìã ñíðòòãíe-ãñòãã Òáíòðã ñ ñeñòãííe Ìðãáíeçàòeé Ìáúããeíáííúò Ìãòeé, ìðãeãã ãñããí ñ Ìðíãðãííe ðãçãeðeý Ìðãáíeçàòeé Ìáúããeíáííúò Ìãòeé (Èðííí), à òãeãã ñ ããòñòíðííeíe ãããíðñòããíe, ãñòãóþùeíe á íãeãñòe ðãçãeðeý. Ìãñíòðý ìã ýòí, Òáíòðò òããããeíñú ýòããeðeáíúò ìãðãçíí ðãããeðíããòú ìã ãñã òããeè-èããþùããñý -èñeí ìðííúã ì ìííúe ãeý eèããeããòeé ìñeããñòãeé eííeèeðíã è áããñòãeé, -ãíò òãeãã ñííííãñòãíããe ããí áíeãã ãeãeèç ñãòíã è ìáúããeíãíeþ ñíðíðãíð-ãñeèò è ñíãðãeðãíúò ìãðíðeýðeé.

5. Á ãíeããã Òíðããeáíeý ñeóãé áíóððãíããí ìãçíðã ì ñíñeããóþãe áãýðãeúííñòe á ñãýçe ñ ìðíãããííúò á 1997 ãíãò ìãçíðí ìðíãðãííe è ããíeíeñòðãòeáííe ìðãeðeé Òáíòðã Ìðãáíeçàòeé Ìáúããeíáííúò Ìãòeé ìí íañãeáííúò íóíeðãò (Òããeðò) (A/54/764) ñíããðeðñý

iradairute id-ao i idradanna, andearooni a idroanna aedeaceoee aaydaeuinne, e i aai aeeyiee ia ninnainnou Oaroda auneeyou nare iaraad. A aieeaaa naaeai auara i faee-ee "iafaaaeapueo ideciaera oidiidiaarey nneioeubodu aaydaeuinne, innaaapuueeny ia eieoadeainne, daiid-aneii naotiaa e aeaeinne". A aieeaaa aiaideony daeaa, -oi Oarodo iaiaoiareii "oaeeyou innaa aieiaiea iaanra-arep iaanaerai oidaaearey deiaiaaiee nbaanoaaie e iadnnaeeii, iaanra-edu nioaraiea eioeuna, ideaaiaa idroanna aedeaceoee aaydaeuinne, e iaaiouaiep ideoadaeuina aeeyiee ia daai-ee iaodrie iadnnaee e aiaadea ni noidriu ainiia". Aaiaaeuiee naedadaadi nnaadxae noidiioeediaaiaa aieeaaa daenaaiaoe e idinneoeuui daai, -oi "aiid inai oidaaearey deiaiaaie e epaneiee daononae aeeari auou oaeeari ideiodeadna aieiaiea e -oi iie aeeari daoauuny iaicra-i, iradaaeai e einneeniia iadaen eae ainiia, idnnyueany e idradainnu iaeanoyi aaydaeuinne Oaroda". Iaraa deiaiaaonai oaeedoiadaiaaiaa aieiaiea ainnexarep yorie oae, inneieueo aey nneiaa ainnodainaearey e nioaraiey aiaadey e naaa ni noidriu ainoaadnaaia e aai iddoraia Oarod aeeari nnaadeou ncaae idioeia e aiaedouny ideciaerey yodaedeainne naiae aaydaeuinne eae a daiaiaie, dae e a adoaeeo iaeanoyo idroanna oidaaearey.

6. A nnaadonaae n idnuarie, noidiioeediaaie Eneenneae a aa daciepoee 17/23 id 14 iay 1999 aiaa ia oneoao Naedida Iaaoniaia aey OIII (Oaeoao), Aedaeoia nneieoaeu caeep-ee 23 epiy 2000 aiaa ad-daeai-aneia nnaeoaiea n idradainne Iaaareoee Iaiaaeiaiuo Iaoee ii idoeapuae nbaaa (PIAI), eioidia aao aicriainnou danididiaeou oneoae Iaaoniaia ia Oarod ia aacraiaaie innaa ai aeuiareoai danididiae Eneenneae aiaiaa ainiia, aeep-ay aadefainnaa innaadaeey, ia aa ainiiaaoadie nannee. Edadee id-ao i aaydaeuinne Iaaoniaia nnaaddeony a aieeaaa Nnaa oidaaeypueo PIAI ia aai aaaaoadu idaeie nannee (UNEP/GC.21/7). Naedid Iaaoniaia idaanadae daeaa nnaaden-aneee aiaee adaiiaiuo caado Naedida, naeyaiiuo n naeoeaaiea OIII (Oaeoao). A iaoidyuaa adaiy a PIAI, Iaaaearee Iaaareoee Iaiaaeiaiuo Iaoee a iaediae (PII) e OIII (Oaeoao) nneii oiaa eaa idnaaearee idaeiarey i nnaadnu iaiaiee daniaia, eioidia, eae iaeeadonnyo adaeuui aidaaidai a aeexaeoaa adaiy.

7. A ea-anoaa nnaadnie -and idroanna iaiaaearey Eneenney a naiae daciepoee 17/11 id 14 iay 1999 aiaa idneea, -oiaa danoeaiea idaa aeaiuei, yaeypuaney iaiei ec innaiuo nnaeadaeae, auaaeioouo a nnaad-aneii aeaaiee iaiaaeiaa Oaroda, iaiei nnaa aineiaiea a -adrie nneodea e aaeoadey e auei iradaaeai daeaeiaaia a daieao daaiou Oaroda. A oaeeyo yodaedeainne daarey aao caaa- Oaroda a iaeanoe aiaadnie nneodeadnae idaa aeaiuei a idroannaadacadey iaiaaeiaiuo ioieoia e o-ada aiaadnie daadee ai ana aai idradainna, idiaedo e iadndeyoye - auei ideryoi daaeia iaiaaeieou idradainno "Aaieuei e Oaeoao" e Naedid ii aiaadnu ainiia. Iaino Naedid n neiaiep aeaiuei e aiaadnu ainiia, nnae e nneodea, aeep-ainno a nnaa Naedadaeada ii ainiia ainiia, ido-ai caieaouny einnaeioeae nneodee, danoeaiea idaa aeaiuei e iaanra-aeai o-ada aiaadnie daadee a daieao ana Oaroda. Nouanodainne innuu a eieoediaaiee aaydaeuinneoyia Naedida naae naeaeuua aiaaieueia acinu, innoieaee id idaaeadaeuna Iaaae e Oaeoee.

II. IDIOANN IAIAIOIAEE E NIAOEAEUINE NANNEE AAIADAEUINE ANNAIAEAE AEB ANANOIDIIAAI IACIDA E IOAIEE OIAA INOUANOAIEAIEB IIAANOEE AIB OAAEOAO

A. Dacpia

8. Ia aeiaaeuui oiaia Eneennee ii iaiaaeiaiuo ioieoai auei ido-ain auneeyou cia-eoaeuua ii naiaio iaiaio iaeyadaeuna ii einnaeioe e idaeioe aaydaeuinne, naeyaiie n nouanodaeiaie eiaia adrie Eiroadaree Iaaareoee Iaiaaeiaiuo Iaoee ii iaiaaeiaiuo ioieoai (Oaeoao II). Iadaa Eneenneae, yaeypuaney iaiei ec ainiiaadaeuiou idaaia Yeiine-aneia e Nioaeuina Nnaa, auea nnaaeia eieoadaia caaa-a nnaeioaiaaou ainnexarep idradanna a aae nnaadnaearey Iaaandee aiy Oaeoao ai ana nnaadnae e iaanra-eaou aai iacid, innoiee e ioaeo. Ideciaaay aaeinnou yorie innaie caaa-e, Aaiaaeuia Annaiaey oineie-ee Eneennep auneeyou oioeoee Iraaioiaaeuina einnae nnaeaeuuee nannee, a OIII (Oaeoao) - oioeoe aai naedadaeada.

9. Ía iáðáre nánnee Íraaióiaedaeuifai éineðaða Óáíð iðáanoáaee íanéieuei íáúò eieðeðeá í iðæde-ánei aniaedai náiae aayðaeuifnòe, íaðaaeáííe ía íeçareá ímùe ñòðáíe á móañoaeáíe Íraanoee aiy Óaaedò, òæeò eae eieðeðiaáíeá Áeíaaeuiíe eaiíaree í íáaííá-áí eþ aaðáíeðe aeaaáíeý æeueái e Áeíaaeuiíe eaiíaree í íáaííá-áíeþ ðaeííaeuifai ðeííáíeðeá aíðiaáíe, à òæeá ðaçðaaíðeá iðiaedò anáieðííe oáððeé íañoííáí náííóíðaaeáíeý. Á íeýáðá 1999 aíaa ñðaae aínóaaðíðeá-éaííá, à òæeá ó-ðaaáíeé Íðaaíeçàòeé Íáúaaeíáíúò Íaòeé e íaðóíáðíá í Íraanoee aiy Óaaedò aúeé ðaíííðíðeáíáíú ðeííáíeýueá iðeíòeíú aey iðáanoáaeáíeý íaòeííaeuifúò aíeéaaíá í oííá ímóañoaeáíeý Íraanoee aiy Óaaedò. Níaeañí ðaçóeúðòðàí iðiaáaííííí Óáíðíí iðáííáí aíaèeçà aíeéá -áí 70 íaòeííaeuifúò aieeaaíá, íeò-áííúò e eííó 2000 aíaa, aieueííeðeá ñòðáí óaaeííú aíaeðuñý iðiaðáííá á íaðáííðeá íaòeííaeuifé ííeðeéé á íaeañðe íaííeáííúò íóíeðíá í ó-áðíí iðeíýðúò eíe á Nòaiíeá íayçadaeunòá á íòíðáíeé áaóò oáeáe Íraanoee aiy Óaaedò: á íðaaaeáíeé íá ðáíí-áðaaííúò íaðaaeáíeé aayðaeuifnòe ía íaòeííaeuifí oðiaíá e á iðeíýðeé íðíóaaóð aey íáaííá-áíeý ííeðíðeííá íííðíýíeý íaííeáííúò íóíeðíá á aíðiaíeéò e náeunéèò ðaeííáò ía íaòeííaeuifí oðiaíá. Íaðiaííe íaçíð aínòeáííeóííá íðiaðáííá iðeáaaáí á íaðeííe-áí eíí aíeéaaá Áeðáeðíðeáííeíeðeáeý, iðáanoáaeáííí Íraaióiaedaeuifíò éíneðáðò ía aái áóíðíe nánnee (HS/C/PC.2/2/Add.1), e á ðaaeííaeuifúò aíeéaaáò HS/C/PC.2/2/Add.2/3/4/5/6).

10. Á íaeañðe íæeóíáðíííííá íððóáíe-áííeá Óáíð íðaaíeçííáeé íæeó-ðaaeáíí-áííeíá ííáaúáíeá í íeííðaeíeðííáíííó ímóañoaeáíeþ Íraanoee aiy Óaaedò ñeñðáííe Íðaaíeçàòeé Íáúaaeíáíúò Íaòeé (Íueííe, 15 eþíý 2000 aíaa) aey íaçíðá íúíáííáí íííðíýíeý e aóáòeéò aíçííeíííðeá íðaaíeçàòeé e ó-ðaaeáíeé ñeñðáííú Íðaaíeçàòeé Íáúaaeíáíúò Íaòeé, íeçúíáapùeò ííáaaðæeò í òáí eéé eíúí íaðaaeáíeýí aayðaeuifnòe, náýçáííeé í ímóañoaeáíeáí Íraanoee aiy Óaaedò, á ðaíeáò náíeò íðiaðáííí ðaaííú. Ía ýòáíá eííðaeííeé nánnee Ýeíííe-áneíáí e Níoeaeuifí Níaaòá á Íueííeá (10-12 eþeý 2000 aíaa) aúeé ðaíííðeáíú íaðííeðeáú e eííeðáóííá íáðú á íòíðáíeé ñeíðaeíeðííáíííí ímóañoaeáíeý Íraanoee aiy Óaaedò ñeñðáííe Íðaaíeçàòeé Íáúaaeíáíúò Íaòeé. Á náíáí aíeéaaá çà 2000 (A/55/3) Níaaò iðeíýe ðýa áúáíáíá í eííeðáóííí eííðaeííeéíííú íáðáí, eíðíðúá íðeç áaíú óííeéòú aái ðíeú á aayðaeuifnòe í ímóañoaeáíeþ Íraanoee aiy Óaaedò á ðaíeáò ñeñðáííú Íðaaíeçàòeé Íáúaaeíáíúò Íaòeé, òæeò eae áaaáíeá ñeñðáííú eííðaeííeðííá aayðaeuifnòe í Íraanoee aiy Óaaedò, e íáaííá-eòú eó-øþ eííðaeííeéþ óííeéé. Áíeéaa Níaaòáííeáííí Íraaióiaedaeuifíò éíneðáðò aey ðaíííðeáíeý ía aái áóíðíe nánnee aieóíáííá HS/C/PC.2/5.

11. Ííneá náííaaòáíe nánnee Éíneñneé Óáíð ííçaae íáaíeúøíá ííðaçaaeáíeá í íáaííeá e ííáòeaeuifé nánnee á ðaíeáò Níeðáðeðeáò í aííííáí aíðíáí á, íðó-eá aíó eííðaeíeðííáòú íáðííeýòeý Óáíðá, íaðaaeáííú ía ííáaaðæeò íðíóáííá ííáaííeé e ííáòeaeuifé nánnee Áaíáðaeuifé Áííáíeáe.

- Á. Ðaçíeþeé í ííneáaóþuaé aayðaeuifnòe í eóíáíí Éííóáðáííeé Íðaaíeçàòeé Íáúaaeíáíúò Íaòeé í íaííeáííúò íóíeðáí (Óaaedò II), iðeíýðúá Éííeñneáe ía aáiííeáòáíe nánnee
- 1. Ííneáaóþuaý aayðaeuifnòú í eóíáíí Éííóáðáííeé Íðaaíeçàòeé Íáúaaeíáíúò Íaòeé í íaííeáííúò íóíeðáí (Óaaedò II) (ðaçíeþeý 17/1)

12. Óáíð íáaííeáe aieeaa Áaíáðaeuifíí náeðáðeáý í ñeíðaeííeé ímóañoaeáíeé ñeñðáííe Íðaaíeçàòeé Íáúaaeíáíúò Íaòeé Íraanoee aiy Óaaedò (Á/55/83Á/2000/62), eíðíðúe ñòðe ííííáíe aey íaííeáíeé ía ýòáíá eííðaeííeé nánnee Ýeíííe-áneíáí e Níoeaeuifí Níaaòá í ðííó æá aííííí, íííðíýáøáííý 10-12 eþeý 2000 aía. Á ýòíí aieeaaá aííííeðeóñý í çíá-áíeé óííeéé á íaeañðe íaííeáííúò íóíeðíá e eííeáeñeá ííoeaeuifííeé-áneíáí ðaçáeðeý, á -áíííííeé á ðí, -òí eánaaðíý íðíóáííá oðaaíeçàòeé, e íðaaaeáíú á íaueò -áðòáò yeáíííú aayðaeuifnòe ñeñðáííú eííðaeííeðííá aayðaeuifnòe, íðeáíeðííáííeé ía ðaçáeðeá, íðaaaeáíeá íaðaaeáííííeé e ííúðáíeá íáííá eííðííeáeé á ðaíeáò ñeñðáííú Íðaaíeçàòeé Íáúaaeíáíúò Íaòeé á eíóáðáííeé aieeaa ñeíðaeíeðííáííí ímóañoaeáíeý Íraanoee aiy Óaaedò. Ía ííííáá ýòííáí aieeaaá e eóíáííá íaííeáíeý aáiííáí aííííá Níaaòíí ó-áííeéé ýòáíá eííðaeííeé iðeíýeé ðýa áúáíáíá, íaðaaeáííúò ía íáaííá-áíeá ímóañoaeáíeý Íraanoee aiy Óaaedò á aieeaa øðííeíí eííeáeñeá óííeéé Íðaaíeçàòeé Íáúaaeíáíúò Íaòeé á íaeañðe ðaçáeðeý, eáííeáííeé aieeaa íæeóíáðíííííá íððóáíe-áííeá. Ýòe áúáíáíú ííáaaðæeóñý á aieeaaá Ýeíííe-áneíáí e

ānāāī ēēōū āāōīy īīāīāīāāīāē, nīnōāāōnōāōpūēē āāōī īnīāīūī īāīāāēāīēyī
āāyōāēūīnōē ā āāīēāō īāāānōēē āīy Ōāāēōāō īāānīā-āīēp īāāēāāūāāī āēēūy āēy ānāō ē
ōnōīē-ēāīnō āāāēōēp īānāēāīūō īōīēōīā ā oāāāīēēēōōpūāīnīy īēōā. īōēīēāy āāēpōēp
17/20 īō 14 īāy 1999 āīāā ī īāīāāīā āāāīōū Ōāīōā, ēīēēēēy īāōāāāēēā, -ōī īāāy
īāīāāīā āāāīōū īōāāēāō īāīāōīāēīīnōū nīnāāīōī-āīēy ōnēēēē īā āāāīēē īāāāē-āīīāī
-ēēēā -āōēī īāāāēāīūō çāāā-. ēīēēēēy īōēçīāēā, -ōī nōāōāāēy, īāāōnīāāāpūāy
īāūāāēīāēā īāīāōēāīūō ē īāīāōēāīūō ōōīēōēē, īāīnāāānōāāīī nāyçāīā n āā āāēpōēēē 16/8
īō 7 īāy 1997 āīāā īā āēōēāēçāōēē āāyōāēūīnōē Ōāīōā ē īnīāīūīē āāēīāīāāōēyīē Ōīāāēāīēy
Nēōāā āīōōāīāīāī īāāçīā (A/51/884). Ā āāēpōēē 17/20 ēīēēēēāēēā oāēāā Āēāēōīōā
ēīēīēēōāēy īōē īnōūānōāēāīēē īāīāāīūō āāāīōū ā ēīōāēnōā īāāānōēē āīy Ōāāēōāō ōūāōāēūīī
īāīāāēēēēōīāāōū āīīāī īā āā īāōāīōēāēūīī āēēyīēē īā īīēāūāīēā īāpōāāīā īēūāōū,
ōēō-ōāīēā āēēēūīōō ōnēīāēē īānāēāīēy ē āīēāā oēōīāīāīēā āāōēīāēūīōō īāōīāīā
ōōēīāīānōā.

16. Ā āāīēāō īāīnāāānōāāīīāī īnōūānōāēāīēy yōēō īīēōē-ānēēō āēāēōēā Ōīīīī
(Ōāāēōāō) īāāīāēīyē āāōēāēūīūā oāāē īī āēōēāēçāōēē nāīāē āāyōāēūīnōē ā ēā-ānōāā
ēīōīāīōēīīī-īōīāāāīāēnōnēīāī ō-āāēāāīēy ē nīnāāīōī-ēē ōnēēēy īā īāānīā-āīēē
īāēnēīāēūīē īōāā-ē nāyçāīūō n yōēī īāīāōēāīūō ē īāīāōēāīūō īāōīīōēyōēē īā īnīāā
ēīēōēēōīāāīēy āēīāāēūīūō ēāīīāēē. Yōā nōāōāāēy īīçāīēēēā ōnīāōīī īāēāāēōū nōāōāāē-ānēēā
īāōōīāōnēēā nāyçē n īnīāīūīē ō-āāēāāīēyīē nēēōīī īāāāēçāōēē īāūāāēīāīūō īāōēē ē
ēēp-āāūīē āōōīīāīē āāāēāīīēīāī īāūānōāā, ā oāēāā āāçāāīāōāōū nēēōāīō āēāēīāī āāāēōīāāīēy
īā īōīnūāū īā īēāçāīēē īīūīē īī ēēēāēāōēē īīnēāānōāēē ēīīōēēēōīā ē āāānōāēē. Āāāēāīō
īāīāāīūō āāāīōū n ōēāçāīēāī īāīāāēāīēē ī īāāōēāīēē āāyōāēūīīnōē ōīēūēī īā īāāūē āīā
(2000 āīā), āēēp-āy ēīēāōīūā īāyçāōāēūnōāā ē çāāā-ē īāūō īāāīēçāōēēīīūō īāāçāāēāīēē
Ōāīōā, āūē īāāānōāāēāī ēīēōāōō īnōīyīūō īāānōāāēōāēāē ā ēīīōā 1999 āīāā ā āīēōīāōā
"Nōāōāāēy Ōāāēōāō īā 2000 āīā".

17. īīnēā ēīōāīnēāīūō ēīīnōēūōāōēē n āōōīīāīē īāōōīāōīā ē īnīāīūīē nōāūāēōāīē
āāyōāēūīnōē, īāāānōāāēyēpūēē āāāēāāīnēīā īāūānōāī, ā īāōēīā n ēpēy īī īēōyāōū 2000ā ā
āāçēē-īūō āāēīīāō īēōā āūēī īā-āōī īāīāāāēāēā Āēīāāēūīē ēāīīāēē īī īāānīā-āīēp āāāōēē
āēāāāīēy āēēūāī. Nīnōāāōnōāōpūēā īāōīīōēyōēy, īōēē-āāōēānīy āīēūōēī -ēēēīī ō-ānōīēēīā,
yāēēēnū ēīēāōīūīē āāçōēūōāōāīē āūīēāīēy Ōāīōōīī īāūō ōōīēōēē īī īāīāāāīēp
ēīōīāīōēīīī-īōīāāāīāēnōnēīē āāyōāēūīīnōē ē īōēōīēē āīçīāēīīnōū āēy īīēōē-ānēīāī
āēāēīāā n īāāīēçāōēyīē āīōīānēīē āāāīōū ē īāūāāēīāīēyīē āāīūēī ā āāēīīāō. īīē
īāīāīīnōēōēōīāāēē īāōāīōēāēūīūā āīçīāēīīnōē ēīīnōōōēōēāīūō īāōōīāōnēēō nāyçāē īāēāō
īāāānōāāēōāēyīē īāēīōūēō āōōīī īānāēāīēy ā āīōīāāō ē āōēīāīāyūēēē īāāīāīē īā īānōīī,
āāēīīī ē īāōēīāēūīī ōōīāīyō. Ānēāā çā īā-āēīī īāīāāāāīēy īīāīāīūō īāōīīōēyōēē
īā-īāōnīy īnōūānōāēāīēā īāīāēōīā īī āēāāīōnōōīēnōāō āāēīīā ōōōūīā ā āāīēāō īāōāīēçīā "Nīīç
āīōīāīā". Ā ēā-ānōāā īāāīāī oāāā ā yōīī īāīāāēāīēē Ōāīōō çāīēīāāōnīy ā īānōīyāāīy
āāçāāīōēīē nīāēāōāīēē ī nōōōāīē-ānōāā n īānōīūīē ōāāāōāōēyīē āēōāēāē āāēīīā ōōōūīā n
ōāēūp īēāçāīēy īīāāāōēēē ā āāēçāōēē īānōīūō īēāīīā āāēnōāēē īā īnīāā nī-āōāīēy
īāīāōēāīē āāyōāēūīīnōē n īāāōēāīūīē īāōīīōēyōēyīē. ēōīā ōīāī, āūē āīnōēāīōō īāīāāān ā
īāānīā-āīēē īāēōē-ānēīāī īāēīāīāīēy īāāōīāāōīāīūō āīēōīāīōīā īī āēēēūīūī īāāāī īā
īnīāā āāçāāīōēē īāīāōēāīūō āāīē īī īāānīā-āīēp āāāīōēē āēāāāīēy āēēūāī ā ēā-ānōāā
īōīāāāīāī īōīēōā ā āāēā āāāēçāōēē āēēēūīōō īāāā ā ēīīōāēnōā īāāā īā āāēōēā. īāāīāīāy
ēīōīāīāōēy īī āāīīōō āīīōīnō nīāāāēōōnīy ā āāīāōē-ānēīī āīēōīāīōā, īāāānōāāēāīīī
ēīēēēēē īī āīīōīnō īā īāānīā-āīēē āāāīāīōēē āēāāāīēy āēēūāī (HS/C/18/6).

18. īōēīēāy īāāānōēō āīy Ōāāēōāō, āīnōāāōnōāā-ēāīū ē ēō īāōōīāōū īōēçīāēē ōāī nāīūī
āāēīīnōū āāōēīāēūīīāī āōēīāīānōāā ē īāyçāēēnū nīçāāāāōū īāīāōīāēīūā āīçīāēīīnōē āēy
āīāāāāīēy īāēōēēē "ōāāīīāāōīōīīāī, īāāāōnōāāīīāī, īāāāpūāāīīy ēīīōōīēp, nīāāāāēēāīāī,
yōāāēōēāīīāī ē āāēnōāāīīāī āōēīāīānōāā ēōōīūīē ē īāēūīē āīōīāāē ē īāōōī īīēōāīnēēīē
āāēīāīē". Ā ōā-āīēā īō-āōīāī īāōēīāā Ōāīōō āāçāāīōāē ēīīōāīōēp ē īēēnōīēē ē
īnōūānōāēāīēp āēīāāēūīē ēāīīāēē īī īāānīā-āīēp āāōēīāēūīīāī āōēīāīānōāā āīōīāāīē,
ēīōīāy āūēā nāāāāēāīā ēīēēēēē īā āā nāīīāāōāōīē nānēē. Āāīāy ēāīīāīānōāāēyāō
nīāīē īnīāīē āēēāā Ōāīōā ā āīnōēāīēā īāāāēāīīē ā īāānōēā āīy Ōāāēōāō ōāēē
īāānīā-āīēy ōnōīē-ēāīāī āāçāēōēy ā ōāāāīēçēōōpūāīnīy īēōā. īnīāīūā çāāā-ē ēāīīāīēē

çàèèþ-àþòñý á óèðàréáíèè ìðàíòèàèà ìàñòíóò ìðààííà àèàñòè è àíðíàíèèò òóáííà ààýðàèýíííòè àèý ìðèíàíàíèý ìà ìðàèðèèà ìàðíàíà ðàòèíàèýííàí ðóèíàíàíòàà. Àèý ýóíè òàèè Õáíòð ìààíòíàèè ìðíàèò ààèèàðàòèè í ìðíàò ðàòèíàèýííàí ðóèíàíàíòàà á èà-àñòàà ìííàíàí àíèòíàíòà ìí ìíòóàíòàèèàíèþ ìàðííðèýðèè á ðàíèàò èàííàíèè, èíòíðíé ìàíòàèàèñý á òíàà àèàíàà ìí àíðíàíàí ðóèíàíàíòàà àíðíàíèè ìà ìàðíàíè òàíííèè Ìíàíòíàèèðàèýííàí èíèèðàà.

19. Èííóèýðàèèè ìí ìðíàèèàííóò ðàíèàí èàííàíèè àíèè ìðíàààáííó á ðà-áíèà 2000 àíàà àí àíàò ðààèíàò ìèðà á òíàà ðýàà ìàæàóíàðíàííóò è ðààèíàèýííóò ìíààòóàííàí ðóèíàíàíòàà àíðíàíèè è òòðàòààèýì ðàçàèèðèý àíðíàíà. Áíàíòà ìí ìðíàèèòíí àíàíèðííé òàððèè ìàíòíàí òàíòíòíàèèàíèý ààèèàðàòèè í ìðíàò ðàòèíàèýííàí ðóèíàíàíòàà òòàíàò àèàáííóò ðóèíàíàíòàèè àíèòíàíòà ìí èíòíðíàòèííí -ìðíààíàíèèòíèé ààýðàèýííòè ìà àèíàèýííí òðíàíà. Èðíà òíàí, á ðàíèàò èàííàíèè àíèè ðàçðàáíòàí ìàðíà è ààýðàèýííòè ìí àíýàèàíèþ, ìíààððàèè è òáàèè-áíèþ -èñèà "ìàðàçòíàèèàçàèèðàèýííóò àíðíàíà", -ðí ìíçàíèýàò ìààííà-èòó èàííàíèþ ìàíòíàíèèè ìðèíàðíàè è ìíòóòí, à ðàèèà ìðèàýçàòó èíòí ðíàòèííí-ìðíààíàíèèòíèèòþ ààýðàèýííòó è ìàíòíóò èíòàèèòàí. Ìíàíàíàíòà èíòíðíàòèè í ìðíàààíèèè Àèíàèýííé èàííàíèè ìí ìààííà-áíèþ ðàòèíàèýííàí ðóèíàíàíòàà àíðíàíèè ìíààððàèèòíý á ðàíàòè-àíèíí àíèòíàíòà, ìààíòàèèàíí Èíèííèè ìí ýòíò àíðíòó (HS/C/18/7).

20. Ìà-àèí ìíòóàíòàèèàíèý ìðíàèèà ìí ìíçààíèþ "Ñíþçà àíðíàíà", ìðààíòàèèýðààí ìíàíé èðòíòþ ìíàíàíòíòþ èíèèèðèèò Õáíòðà è Àíàíèðíàí àáíèà, à ðàèèà ðýàà ààíòíðíííèò ó-ðàèèàíèè, àíèí ìíèàáíí á ìàà 1999 àíàà. Õíèèèý á ðàíèàò ìðíàèèà "Ñíþçà àíðíàíà" òííðààíòí-áííó ìà ìðàííòàèèàíèè ìàæàóíàðíàíèè òèíàííàíèè è ðàòíè-àíèé ìííèè á ìðíàààíèèè ìàðàòèàííóò ìàðííðèýðèè ìí àáóí ðàíàòè-àíèè ìàðíàèèàíèè - òòðàòààèèè ðàçàèèðèý àíðíàíà è òíèèðàííà àèàáíòíòðíèèòàí ðàèííà òðòóíà. Ìèàí ààèíòàèè "Àíðíàà àáç òðòóíà" ýàèýàòíý ìàíèè èç èííàíòíà ìðíàèèà "Ñíþçà àíðíàíà" è àèèþ-áí á ìèàí ààèíòàèè Àáíàðàèýííàí òàèèðàòàðý á ìòíòáíèè ààýðàèýííòè Ìðààíèèàèèè Ìáúààèíàííóò Ìàèèè á XXI ààèà, ìðèýòóè è òáíòýàðà 2000àíà à èà-àñòàà òííòààííè -àíòè Ààèèàðàòèè òóíý-àèèèè. Ìà 2000 àíàà à Ìíðààèà ìàæàó ìííàíàíèè òóáíàèèè ààýðàèýííòè à ðàíèàò ìðíàèèà "Ñíþçà àíðíàíà" àíèí àííòèàíòóò ìíàèèàíèè ìà ìííàííóò ìàðíàíèèèò òàýçýò ìàæàó Àíàíèðíàí àáíèí è òèíòàíèè Ìðààíèèàèèè Ìáúààèíàííóò Ìàèèè, èíòíðíòþ ìðààíòàèèèè Õíííí (Õààèòàò)Èííóèýðàèèàíèý àðòíà ìíààððàèèà çàýàèàíèè í ìàðíàèèèèàò ààýðàèýííòè Ñíþçà àíðíàíà, ðàíííòðàèèà ðýà ìðíàèèòóò ìààèíàíèè, ìðààíòàèèàííóò àíàíè ðààèíàíèè, è òáààðàèèà ìíòóàíòàèèàíèè ìàðíàíèè àðòíóò ìðíàèèòíà ìà-èíàý ò 2000 àíàà. Ìà ìíààòàíèè èííóèýðàèèèè àðòíóò á Ðèèà á èíòóà ìýàðý 2000àíà àíèè òáààððàáí ðýà ìíàíò ìðàèíàíèè è ìðèýòóò ðàèèèè í ìíçààíèè ðóèíàíàíòàèè èíèèèðàà èç ìýðè -èáííà àèý ìèàçàíèý ìíààððàèèè ààýðàèýííòè òàèèðàòàðèèà à ìàðèíà ìàæàó àáóíý òàíííèèè èííóèýðàèèèè àðòíóò. Èðíà òíàí, ìà ìàí àíèí ìðèýòóò ðàèèèè ìðàèíàèèèè Èíèèèèè ìííòíýííóò ìðààíòàèèèèèè ìðè Õíííí (Õààèòàò) ìò èíàíè Èíèííèè ìí ìàèèàííóò ìòíèèè òàòóò -èáíí èííóèýðàèèèèè àðòíóò.

21. Ìííàíà òèèòèèèðòþðàà àíçààèíòàèè ìà ìàðàòèàííóò ìàðííðèèèè Õáíòðà ìèàçúààò òòðàíèèèèèí óáàèè-èààðààñý -èíèí ìðííóà ìà ìèàçàíèè ìííèè ìí èèèèèèèèèè ìíèèàíòàèè èíòèèèèèè è àààíòàèè. Ýòè ìàðííðèèèèè èèíàíèèèèèèèè àèàáííóò ìàðàçí -àðàç òèíòàíò Ìðààíèèàèèè Ìáúààèíàííóò Ìàèèè è á ðàíèàò ààíòíðííàé èèíàíàíííèèè Õáíòðò, ìèàçúààíèè èèáí ìàííòààíòàáíí, èèáí ìðè èíðàèíàèèè òí òòðííóò Ìðààíèèàèèè Ìáúààèíàííóò Ìàèèè. Ìàèèèèà çíà-èííèè òðàèè ìèò ýàèýðòíý òíèèèè Õáíòðà ìí òèðàíèèèè ìòíèèèèèèèèèè ðóèíàíàíòàà è èíòíðíàòèíííóò òèíòàí ìí àíðíàíàí çàíàèýííóò ðà òòðíà á Èííàí à ðàíèàò Ìèííèè Ìðààíèèàèèè Ìáúààèíàííóò Ìàèèè ìí ààèàí àðàíàííèè ààíèèèèèèèèè è Èííàí (ÌÍÁÀÈ) è ìíòóàíòàèèàíèè ìðíàèèòíà ìí àííòàííàèèèèè ìàèèèèèèèèèèèè ìòíèèèè è èíòðàíòðèèèèèèè ìà òàààðà Èðàèà á ðàíèàò òíàèèèèèèèè "Ìàòóò á ìàíàí ìà ìðíàííèèèèè" ìàæàó ìðààèèèèèèèèèè Èðàèà è Ìðààíèèàèèèèè Ìáúààèíàííóò Ìàèèè. Èðíà òíàí, Õáíòð ìðèèèèèèè ìàðú ìíàðàèèèèèèèè òàðàèèèèèè ìí òíà-áíèþ ìíèèèèèèèèèè àààíòàèèè è ìðíàààíèèèè àííòàííàèèèèèèèèèè ðàáíò á Àòààíèèèèèè, Áííòí-ìí Õèíðà, Èèòàà, Ìíçàíàèèè, Ìúýíà,Ðòàíà è Ñíàèè.

Â. Ìñeààòpùèà ìàðù ìí àùñeíàíèþ ðàçìèþòèè è ðàøàíeé. ìðeíýòùò Ëñeñneáé ìà àà ñàííààòàòíe ñàñneá èíeðàòíóò ìàðíðeýòeýò Õáíòðà á ðàìeàò àà ìñíàíe ààýòàeùíñòè

1. Ìñíúò ñòðàíàì Èàðeíñeíe Àìàðeèe è Èàðeáñeíàí ààññàeíà è àðòàeì ðàæíàì àeý àíñòàíñàeáíeý ìàñàeáííóò ìóíeòíà, ìñòðààààøeò á ðàçòeýòàòà ìàààáíeò ìðeðíàííóò eàðàñòðíò (ðàçìèþòeý 17/2)

22. Á ðà-áíeà ìñeàáíeò ààòò eàò àúeí ìàðààeáí ìàñeíeueí ìeñneé ìí ìðíààáíeþ ìòáíeè á ðàeèà ìñòðààààøeà ìò ñòeòeéííóò àààñòàeé ñòðàíí ðàñeíeíe Àìàðeèe è Èàðeáñeíàí ààññàeíà, eàè Èíeòíàeý (çàíeàòðýñàíeý) è Áàíàñóýeà (ìñeçìe), à ðàeæà á ñòðàíí Õáíòðàeùíñe Àìàðeèe (òðààáííúà ààòòù, ìààíàíàíeý è ìñeçìe).

23. Ðàáíòà ýòeò ìeñneé ìçàíeèeà ñòíòíóeèðíààòù ðeáíú ààeñòàeé ìí àíñòàíñàeáíeþ ìàñàeáííóò ìóíeòíà è ñíýà-áíeþ ìñeàáñòàeé àààñòàeé á àóáóúàì. Ìðíàeòù ìñeààòpùèe ààýòàeùíñòè ìñóáñòàeýòòñý ìàñòðààñòàáíí ìñòààòñòàòpùeíe ìààeðàeùíñòààìe eèè ìðe ó-àñòeè àðòàeò àíàøìeò ó-ðàæàáíeé, ìeàçúààpùeò ìñíúò. Á ñeó-àà ñ Èíeòíàeáé Õáíòð ñòðòàíe-æ ñ ìðààeðàeùíñòàí è Ìàòeííàeùíí ñààðàààòàeùíí òííàí á ðàçðàáíòeá ìðíàðàííú ìàñíà-áíeý æeèúàì ñàíàé, ìñòðààààøeò ìò çàíeàòðýñàíeý. Èòíàí ìàðíðeýòeè á Áàíàñóýeà ñòàeà ìàáíòíàeà ìðàeíeáíeé, eàñàpùeòñý ðàçðàáíòeè ðeáííà ìí ñíeæáíeþ ñòàíàíe óýçàeíñòè ìàñàeáííóò ìóíeòíà á ìðeðàáííóò ðàeííàò á ñeó-àà eèáíàáíúò àíæàáé è ìñeçìe.

24. Õíííí (Õàeèòàò), ààeñòàóý á ðàìeàò ñàíàé Ìðíàðàííú ìí ìðeíýòeþ ìàð á ñeó-àà àààñòàeé è -àðàç ñàíe ðààeííàeùííúà ìòààeáíeý, ìàðààeè ðàeæà ðýà ìeñneé ìí ìòáíeà è òñòàíñàeáíeþ ðàeòíà á ñòðàíí àðòàeò ðààeííà, ìñòðààààøeà ìò ìñeàáñòàeé ñòeòeéííóò àààñòàeé. Èòíàí ðàáíòù ìeñneé á ðàeèò ñòðàíàò, eàè Èíàííàçeý (eáñííúà ìæàðù), Õòðòeý (ñíeæáíeà ñòàíàíe ñàeñíe-àñeíe óýçàeíñòe) è Èíàeý (ìààíàíàíeý), ñòàeà ìàáíòíàeà ðàòíe-àñeèò ðeñíàíàòeè è ìñíàú àeý ìñeààòpùèè ìñóáñòàeáíeý àíeáíñòí-íúò ñíàíàñòíúò ìàðíðeýòeè. Õáíòð ìðíàíeæàe ñòðòàíe-àòù ñ ÒÁÁ ñ ìeàçàíeè ìàààðæeè ààýòàeùíñòe ìààeðàeùíñòà Èeòàý ìí ñíeæáíeþ ñòàíàíe óýçàeíñòe á ñeó-àà ìààíàíàíeé. Ìðíàðàííà ñòðòàíe-àñòà, eíeòeèðíàáíàý á 1999 àíàò, ìðeáíòeðíàáíà æeááííú ìàðàçí ìà ìðíààáíeà ðýàà ðàìàòe-àñeèò eíñóeòàòeè ìí àíðíñàì, eàñàpùeíñý ìðààóíðàæàáíeý ìààíàíàíeè è ñíýà-áíeý eò ìñeàáñòàeé. ÒÁÁ è Õáíòð á ìàñòíýòàà àðàý ìðeñòíeè è ðàçðàáíòeá "eíñòòóíàíòàðeýàeý ìòáíeè ñòàíàíe óýçàeíñòe è eíàáeñà óýçàeíñòe", eíòíðúà àóáóò ìðeíàíýòùñý ìðe ìðíààáíeè ìòáíe á ààññàeíà ðàeè Òíòçú á ñòðòàíe-àñòàá ñ ìðàeðàeùíñòàí Èeòàý. Áíàeíàe-íúò ìàðàçí Õíííí (Õàeèòàò) á ñòðòàíe-àñòàá ñ ÒÁÁ è ìðe ìàààðæeà ñí ñòíðííú ìðà àeðàeùíñòàá Òíííeè ðàçðàààòàààò ðàaèíàeùíòþ ìðíàðàííò ìí ñíàeñòàeþ ìàíàíò çíàíeýíe è ðàòíe-àñeèeè àíçíàeíñòýíe á ààýòàeùíñòe ìí ìðàáíòàðàùàíeþ ìàíàíàíeè è ñíýà-áíeþ eò ìñeàáñòàeé ñòààe ñòðàí Òæíe Àçeè, àeèþ-àý Áàíàeàààø, Áúàòàì, Èíàeþ, Èeðàé æííà

2. Ñòðàíú ñ ìàðàòíàíe ýeíñeéíe (ðàçìèþòeý 17/3)

25. Ìàeáíeàà çíà-eðàeùííúà ìàðíðeýòeý Õíííí (Õàeèòàò) ìðeáíòeðíàáííú ìà ìðàáíñòàeáíeà ðàòíe-àñeíe ìñíe eðàþ Èíñíàí ìà ìñíàà ðàñíñàí ñòðòàíe-àñòàá Õáíòðà ñ ìeñneáe Ìðàíeçàòeè Ìàúààeíàííúò Ìàòeè ìààeàì àðàíàíñe ààíeíeñòðàòeè á Èíñíàí (ÌÍÁÀÈ). Ààýòàeùíñòù ìñóáñòàeýàòñý æeááííú ìàðàçí ìí ððàì eèþ-àáú ìàeàñòýì: àíñòàíñàeáíeà ìóíeòeíàeùííàí óíðàaèáíeý; ðààóéýðeçàòeý æeèúííúò è eíóáñòàáííúò ìðàà; è àíñòàíñàeáíeà eíóáñòàáííúò è çàíàeùííúò eààñòðíà. Ìðíàðàííú ìðíòàññeííàeùííàí ìáò-áíeý àeý -eáííà àíðíàñeèò ñàáòíà á ðàìeàò ìàáíòíàeè è ìóíeòeíàeùííú àúáíðàì á ìeòýàðà 2000 àíàà àúeè ðàçðàáíòàíú á ñòðòàíe-àñòàá ñ Ìðàáíeçàòeè ìí àáçííàííñòe è ñòðòàíe-àñòàò á Áàðííà è Áàðííàeñeè ñíþçí.

26. Õíííí (Õàeèòàò) ìðíàíeæààò ìeàçúààòù ìàààðæeò ÌÍÁÀÈ á ìàeàæeááíeè ðàáíòù Õíðàaèáíeý ìí æeèúííú è eíóáñòàáííú àíðíñàì è Èíeñneè ìí ðàññíòðàíeþ æeèúííúò è eíóáñòàáííúò ìðàòàíçeé. Ýòe ó-ðàæàáíeý, óíðàaèáíeà eíòíðúè ìàáíà-èààòñý Õáíòðí, àúíí eíýòò ððe ìñíàíúà òóíeòeè: òðààòeèðíàáíeà ñíðíà ìí æeèúííú è eíóáñòàáííúò ìðàààì; ðàñíðààaèáíeà ìà àðàíàíñe ìñíàà ìóñòòpùèè æeèúý; è ìðàáíñòàeáíeà þðeàe-àñeèò eíñóeòàòeè ìí àíðíñàì æeèúý è ñíàñòàáííñòe. Èðíà òíàí, Õáíòð ìðeñòíeè è

inonuanoearep iadindeyoee in annonaaarep niaadairife eaaanodiarie nenonai ia innaa nouaandopueo daaenodaoerifuo carenae e idaeoeee. Aey yorie oae IIIAAE nicaae Eimaneia eaaanodiaria aarionoi, ca aayodaeyimou eioidiri ia iadaira-aeum yodara ioaa-aao Oarod.

27. Nouaandairife idadann a oedarearee idaroeaea aey aieaa daoeiraeumai doerifanoda adiraie andeairio a oarodaeumiaadiraeneeo e anoi-iaadiraeneeo nodarao n iadairife yemeeie. Ai ana nodarao daaeira eipony iadadaeunodaairua idarecaoe, aapuea a yorie iaeand (iaaeuoy aedeaimou daeoo idarecaoe idia-aadony a Iieua, Doiuee e Neiaae), a daeaa naoe idaaeodaunodaairuo oarodia iaraioiae eadria (iardeiad, a Eadaee e Oedaeia), iiaea ec eioiduo o-aandopd a naaare aayodaeyimoe e niodoairioaa -adac, ndaae idi-ai, Daaeiraeuio idiaadiao n nicaarep andaoi-iri idaroeaea aey daoeiraeumai doerifanoda e oidaaearey ia lanom odiaa a nodarao Anoi-ife e Oarodaeumie Aadmi.

3. "Nindoyiea adiaia leda: 1999 aia" (dacepoev 17/8)

28. Oarod aeiaaeumai nreoideria adiaia Oiiii (Oaeoda) a inoyuaa adary ieaqaaaoo imui ia iaaa -ai aaoi nodarai e imue adiaai a eaai daaeia leda a aayodaeyimoe n nicaarep iaraioerimai idaroeaea aey naida e aiaeeqa adiraeneo ieaodaee e eioidiao eieadaoiu adiaai. E inoyuao adiaie aieaa 90 adiaia a 20 nodarao daceadaree ierai nicaarey oarodia nreoideria adiaia e careipony iaraioaeie eadria aey enreuciaarey ieaodaee a idioanna daceadaree ieeoeee. A yode adiaao e nodarao aaaaonouandeyouny iaraioae idarodairiuo ia enreuciaarey ide daceadaree ieeoeee aieeaa i nindoyiee eae idaeumio, dae e ana adiaia nodaru. A nioadonoe n dapeai Eimenee aieeaa "Nindoyiea adiaia leda" aue aep-ai a ea-andaa -and II odouaeiraeumai aieeaa i anaairuo ioieoao, eioidue aaaa nraeeiaa a 2001 aia e ideoai-ai e nraeeumie nannee Aaradaeumie Anniaae aey ananodimiai iacida e ioaree oiaa inouandaearey Iaanoee ary Oaeoda. Oarod aeiaaeumai nreoideria adiaia eieoederae idadiao n enreuciaarep aadaoe-aneeo eioidiaoerimio nenoi ide idiaaaree aiaeeqa ieaodaee ia lanom odiaa. Eina oia, n aadodeoao eioadaeeraip iaeu idaanoearey id-aomoe n adina inouandaearey Iaanoee ary ia XXI aae ia lanom odiaa e odairarey, eanapueiny idaanoearey aieeaa i ididanna a aae inouandaearey Iaanoee ary Oaeoda, e daceadaouaaa eiaaen eee eiaaenu, eioidua iaoou aouo enreuciaaru aey ionaarearey idadanna a aae nreduarey lanodaia ieuadu, oae-earey anodeerimai idaroeaea adiaia e iauarey iauai odiaay aecie a adiaao.

4. Iaceiriuo ecaeyimoea imaearey ia ieeoidiaairuo iaeandemeeo daddoideyo (dacepoev 17/9)

29. A dacepoev 17/9 e Aedaeoid-enreidoeep auea idauara idimuaa ideyou neaapua odde idu: ai-iaadu, idarecaadu niaaurea n adimo i nicaaree oiaa a iaeand ianaairuo ioieoa aey iaeandemera idiaa ia ieeoidiaairuo daddoideyo; ai-adiuo, niodoae-ado n Aaradaeumai naedadaai a nraeeoae idarecaoe eioadaree Aniea nraeapueony Noiri Aiaaneie eiaaioe i caueda adaeamera ianaarey ai adary aieru aey inoaarey iad n iaania-arep aumarey aa nraaree ia ieeoidiaairuo iaeandemeeo daddoideyo, aep-ay Eadonaei, eioiday aaaa idiaaara a ioaaree Iaaaeairuo Iaoee a Aiaaa; e, adoueo, iaraioaeou e idaanoeaou Eimenee ia aa imairaaaoie nannee aieeaa i nraaree n aeui ia ieeoidiaairuo iaeandemeeo daddoideyo e idiaaio, nicaaaaioo iaceiriuo aeenoeayie Ecaeev a yom idiaaree.

30. Aey aumarey idauo aao idimua Aedaeoid-enreidoeep iadaae 14 epev 1999 aiaa ienui Nraeaeumio eiaaioioo Idaarecaoe Iauaairiuo Iaoee ia iaeandemeeo daddoideyo, a eioidim eioidieiaae aai ia yode idimuaa e nraeaeae i om, eaei iadacn aicaeayaru eie idairu iae a niodoae-ado a eo aumaree. Aaray idioaoda auea enreuciaara n o-aom oia daeda, -oi Aaradaeumay Anniaaeay a nraae dacepoev 53/89 id 7 aaeady 1998 aiaa i imue iaeandemeeo idiao idneea Aaradaeumai naedadaay aep-eou a aai aieeaa Aaradaeumie Anniaaeaa i imue iaeandemeeo idiao ioaree ana auo ioaraeadaairiuo idaanndae iaeandemera idiaa, a daeaa eieadaoiu idaearey n yodaedeaimo enraaearep yoi nraarey. Annraeoe Aaradaeumie naedadaou nre

áññeíáíeá yóie çààà-è Ñíàòèàeúñíó èññàeíàðíðò Ìðààíeçàòèè Íáúáaeíáííúò Íáòèè íà íeéóíeðíááííúò òàððeðíðeýò. Áí ñááááíeý Õáíòðà òàeáá áúeí áíááááíí, -òí Èáíòáeýðeý Ñíàòèàeúñíáí èññàeíàðíðà íòáá-áàò çà ññeááòpueá ááeñòàeý ñ ðááeèçàòèè á ðááíe ñááá ááeíúò eðíáíá ñíááúáíeý Èíñóeúðàðeáííe áðóííú á Íàðeá (14-15 ááeááðý 1997 áíáà), íà eíòíðñ áúe íðááñòááeáí íáðáúe íeáí ðàçàeðeý Íàeáñòeíú íà íáðeíá 1998 -2000 áíáíá, è ññeááòpueá Èíñóáðáíóeè íeíeñòðíá ñí áñíðííó íá íeçàíeè ñíáááðeèe íeðò è ðàçàeðe þ íà Áeèeáíá Áíñòíeá, eíòíðáý ñíñòíýeáñú á Áàøeíàðííá, Í.È., 30 íýáðý 1998 áíáà. 3 íýáðý 1999 áíáà Ñíàòèàeúñíó èññàeíàðíðò áúeí íáíðááeáí íáññeíáíeá. Èññeè eáe íáññeíáíeý, òàe è íeñúà Áeðáeðíðà-èññíeíeðáeý áúeè íðááñòááeáíú Ááíáðáeúñíó èññeññàðò Áeèeáíáíñòí-ííáí áááíòñòáá Ìðààíeçàòèè Íáúáaeíáííúò Íáòèè áeý ñíñúe íàeáñòeíñeèí ááeáíòáí è íðááíeçàòèè ðááíò è Ááíeíeñòðàòíðò ÌÐÍÍ.

31. ×òí eáñááòñý áññeíáíeý òðáòúáe íðñíúáú è Áeðáeðíðò-èññíeíeðáeþ òðññeðáeúñí ñíááíòáíeè áíeèááá í ñíeáeáíeè ñ æeéúáí íà íeéóíeðíááííúò íàeáñòeíñeèò òàððeðíðeýò è íðíáeáíáò, ñíçááááííúò íàçàeííííe ááeñòàeýíe Èçðáeýý á yòñí òðñíóáíeè, òí eñíðíóáíííe áíeèáá áúe ñíááíòáíeáí è íðááñòááeáí Áeðáeðíðí-èññíeíeðáeáí íà íúíáíeáé ñáññeè Èññeññeè (ñí. áíeðíáíò HS/C/18/2/Add.2).

5. Ñáeúñeèè áñíáeð òñòíe-èáíáí ðàçàeðeý áíðíáíá (ðàçíeþòeý 17/10)

32. Áí eññeíáíeá íðñíúáú Èññeññeè í òñ, -òíáú áçàeííçááeñeíñòú íáeáò áíðíáíeèíe è ñáeúñeèíe ðáeííáíe áúeá íðeýòà áí áíeíáíeá á òíáá ñíòúáñòáeáíeý íðíáðáííú ðááíòú Õáíòðà íà ñeááòpueè ááóñíáe-íúe íáðeíá, ó-eòúááý -áðeí áúðáeáíííe ñeíáðáeçí íáeáò áíðíáíeèíe è ñáeúñeèíe ðáeííáíe, áúe íðááíðeýð ðýá eíeòeàðeá ñí ñíòúáñòáeáíeþ çááá- Õáíòðà, eáñàpueòñý íáíáòíáeíñòe óeó-øáíeý ñíáíòíðííeð ñáýçáe íáeáò áíðíáíeèíe è ñáeúñeèíe íáñáeáíííe íóíeðà íe. ÕÍÍÍ (Õáeòàð), eññeúçóý ñáíe ñáýçe ñíðòóáíe-áñòáá ñ Íáeáóíáðíáíe óáááðàòeáe ááíááçeñíóá (ÍÓÁ), ñíáíáñòñí ñíááíòáíeè á íeðýáðá 1999 áíáà Áàðóðñeóþ ááeèàðàòeþ íá óíðáeáíeè çáíáeúííe ðáñòðñáíe áeý òñòíe-èáíáí ðàçàeðeý, eíòíðáý íðeáíòeðíáeá íáððíá ñí Ííááñòeá áý Õáeòàð íà ðáøáíeá áñíðííá ñíeèòeèè è ðááóeèðíáíeý á íáeáñòe çáíáeúííúò ðáñòðñáí eáe á áíðíááò, òàe è á ñáeúñeèò ðáeííáò íà ñíñíáá íáúeð áeðáeðeáííúò ðáííe.

33. Íà ññáýúáííe áñíðííáí áóáóúááí ðàçàeðeý ñáeúñeèò ðáeííá íáeáóíáðíáííe eííóáðáíóeè (Ííòñááí, Ááðíáíeý, 5-8 eþý 2000 áíáà) Õáíòð eíáe áíçííeáíñòú eçeíeèòú ñáíá íáíeá íðññeðáeúñí ááeíñòe áçàeííñáýçe íáeáò áíðíáíeè è ñáeúñeèíe ðáeííáíe è ñíááòeè eèþ-ááúá áñíðííú èññeáeñííe ñíeèòeèè ðááeííáeúñíáí ðàçàeðeý. Á òíáá ñáðeè çàññíáíeè, íðíáááíííúò á ðáíeáð áeíááeúñíáí áeáeíáá íà ÝÈÑÍ-2000 á Ááííááðá, Ááðíáíeý, Õáíòð áúñòóíeè íáíeí eç íðááíeçàòíðíá ðýáá ðááí-eò ñíááúáíeè è áðóííáúò íáñóeááíeè ñí áñíðííáí ñáýçáe íáeáò áíðíáíeè è ñáeúñeèíe ðáeííáíe (Ááííááð, 157 ááeááðà 2000 áíá). Èññeññeè ñí íáñáeáíííe íóíeðà íà áá áññáííááòáíe ñáññeè íðááeááááòñý ðáññííòðáòú ññíáííúá ðàçeñú íðááñòááeáííáí òáíáðe-áñeíáí áíeðíáíòá í ñáeúñeñí áñíáeðá òñòíe-èáíáí ðàçàeðeý áíðíáíá áeý ááí ñíááíòáíeè è áááýòíááòáíeè ñáññeè.

6. Áeíááeúíáý ñòðáááeý á íáeáñòe æeéúý áí 2000 áíáà (ðàçíeþòeý 17/13)

34. Íññeá íðeýðeý Ííááñòeè áý Õáeòàð è áí eññeíáíeá ðàçíeþòeè 16/1 Èññeññeè òð 31 íáý 1991 áíáà è ðàçíeþòeè 52/191 Ááíáðáeúñíe Áññáíáeáe òð 18 ááeááðý 1999 áíáà ðááeèçàòeý Áeíááeúñíe ñòðáááeè á íáeáñe æeéúý áí 2000 áíáà áúeá áeèþ-áíá á ñíòúáñòáeáíeá Ííááñòeè áý Õáeòàð. Èðñá òíáí, ñíeðíðeíá è íóáíeá yóíe ñòðáðááeè ñòáeè -áñòúþ ááýðáeúñíòe ñí ñíeðíðeíáò ñíòúáñòáeáíeý Ííááñòeè áý Õáeòàð ñí óááeáíeáí ñíáíáí áíeíáíeý áá eññíáíóó "íááñíá-áíeý íáeááeáúááí æeéúý áeý áñáò". Ííñeá ñòðáíú òñeèeèè ñáíe íáòeííáeúííúá ñòðáðááeè á íáeáñòe æeéúý íà ññíáá íðeíóeííá Áeíááeúñíe ñòðáðááeè á íáeáñòe æeéúý áí 2000 áíáà è áeèþ-eèè eò á ñáíe íáòeííáeúííúá íeáíú ááeñòáeè ñí Ííááñòeá áý Õáeòàð. Ýòíð íðíáðáññí ñíí ááíí çáíáðáí á ðàçðááíðeá ñíeèòeèè, -òí íáòíáeð ñáíá íòðáeáíeá á íðeýðeè è òñeéáíeè ñòeíòeèðòpueð ñòðáðááeè ðàçàeðeý æeéúý íà ññíáá ó-áñòeý íáñáeáíeý á ñíúðáíeè è íááñíá-áíeè òñðáííáeáíeý íáðóíáðñòáá íáeáò áñíóááðñòáí è -áñòíúí ñáeðíðíí, ðáøáíeè áñíðíí ñíá ðàçàeðeý æeéúý ñí óááeáíeáí áíeúøáíí áíeíáíeý ñíòeáeúííú áñíáeðáí è ñíòáíáííeè ðááeèçàòeáé íðáá íà æeéúá.

35. Iánnidoy ía yoiò idiaðánn á ðaçðááíðeá ííeðeèè è àeááðñeðeèeàòeè áá íàíðáaeáííñðe ðaçðúá íáeáo áúðááíðeíe ííeðeèè è óaeòe-áñeèi íñóuáñoðeáíe áá íí ííeò ðaçaeáapueòny ñòðáíao íðíaeæae áíçðáñoðou. Íðíáðánn á íñóuáñoðeáíeðe íðíáðáíi óeó-ðáíeý óðíáíý æeçíe è æeèeúíúò óñeíaeè áðóíi íáñaeáíeý ñ íeçeèi áíðíáíi á óáeíi óáe íáaeáííúìe ðáííàìe è íòñòááae íò ðíñòá íàñðòááíá ááííe íðíaeáíú. Áaeáo ðóáííñòáe, ñáyçáííúò ñ ðáaeèçàòeae ííeðeèè è áaeá íðeíýðeý ñòeíóeèðópuèò eò øeðíeèò è óñóíe-èaúò íðíáðáíi íááñíá-áíeý æeèeúáí, eíòíðúá íúóòeíi ñeàçúáaeèñú áú ía æeèeúíúò óñeíaeýò áðóíi íáñaeáíeý ñ íeçeèi áíðíáíi, Óáíòð eçíáíeè íáíðáaeáííñòu ñáíááí íáóííá ía íeàçáíeá ñíáaeñòáeý ñòðáíáí. Á ñíðóááñòáeè ñ yoié íáíe íáíðáaeáííñòup ñáíáe ááyðáeúííñòe á ñòíðííó áúðááíðeè è íúðáíeý íðí è ñòáíááðóíá á æeèeúíi ñáeòíðá Óáíòð ía-ae íñóuáñoðeáíeá Áeíáaeúííe eáííáíeè íí íááñíá-áíeþ áaðáíðeè aeáááíeý æeèeúáí, ñáy íáíðáaeáíá ía ííúðáíeá ñíçááíeý íáíáóííáeíúò óñeíaeè aeý íááñíá-áíeý áaðáíðeè aeáááíeý çáíeáe á èa-áñòáá íñíáííeááapuae ííeðe-áñeíe íðááííñòeè aeý aeðeaeçàòeè íðíóáññá æeèeúííáí ñòðíeðáeúííñòáá ñ óáaeáíeáí íñíáííáí áíeíáíeý -aeíáá-áñeííó eçíáðáíeþÁíeáá íáðíáíí ñ ááííúí áíðíííí íæí íçíaeíñeðóuný á áíeèááá Èíñeññeè íí ñíáòeaeúííe ðáíá "Íááñíá-áíeá áaðáíðeè aeáááíeý æeèeúáí" (HS/C/18/6).

7. Ííneááopuáy ááyðáeúííñòu íí eðíááí ñíáòeaeúííe ñáññeè Ááíáðáeúííe Áññáíaeáe aeý íðíáááíeý áñáñòíðííáíí íðá è íóáíeè íñóuáñoðeáíeý Ííááñòeè áíý íá XXI ááe (ðaçíeþòeý 17/15)

36. Íáðííðeýðeý Óáíòðá á eííóáeñòá ííneááopuáe ááyðáeúííñòe íí eðíááí ñíáòeaeúííe ñáññeè Ááíáðáeúííe Áññáíaeáe íí íñóuáñoðeáíeþ Ííááñòeè áíý íá XXI ááe-íðáeáííó áúeè ñeííóáíðeðíááíú í íáñòíí óðíáíá, -òí íçáíeèeí áíaeðóuný ñeíáðaeçíá ñ íñóuáñoðeáíeáí Ííááñòeè áíý Óáaeðàð ía íáñòíí óðíáíá. Áíáíðý eííeðáóíí, Íðíáðáíá íí óñóíe-èaííó ðaçaeèeþ áíðíáíá ñòaeá aeááíúí ñðááñòáíí Óáíòðá á ííááðeáeá áñòeæáíeý óáeáe Ííááñòeè áíý íá XXI ááe íáóðíáíá áíðíáíá, -òí íçáíeèeí ðaeæá ñeííðáeíeðíááííí è óáeáíáíðáaeáíí íñóuáñoðeýðóu yéíeíáe-áñeèá áñíáeòú Ííááñòeè áíý Óáaeðàð. ðááíðáy áíeáá -áí ñ 20 íaðóíáðáìe áí áñáí íeðá, Íðíáðáíá íí óñóíe-èaííó ðaçaeèeþ áíðíáíá ñííáeá ðáñøeðeðú è aeðeaeçeðíááòú ñá íþ ááyðáeúííñòu á ðáíeáo íáúáñeñòáíííáí ñíððóáíe-áñòáá ñ áíeúøeí -eñeíí íáñóíúò eíeòeàðeá íí Ííááñòeá áíý íá XXI ááe, eíòíðúá á íáñóíyúáá áðáíý íðeíýòú áí áñáo ðáaeííáò íeðá. Íðíáðáíá íeàçúáááð ñáááðæeò íðíáááíeþ ííeàçàðáeúííúò íáðííðeýðeè á áíðíááò, áapueòny íaðáueááíeý íðáíeáeá íðeðíáííòðáííáí ðááòeèðíááíeý, áí áñá áíeúøáí -eñeá ñòðáí. Ýòeíe ííeàçàðáeúííúìe íáðííðeýðeýíe á íáñóíyúáá áðáíý íóáa-áíú 50 áíðíáíá, è íí íeí íðeíýòú eíeòeàðeáú ía íáeéíáeúííí óðíáíá. Èðñá ðáíí, Óáíòð ííááííáeè eñíeáe ð íaðáðeáeíá íí áíðííáí ñáyçe è íáúøáíeý íñáááíeáííñòe, à ðaeæá íí áíðííáí íeáíeðíááíeý á íaeáñòe íeðòæapuae ñðááú è íáðáíeçíáí óíðáaeáíeý aeý aeíáaeúííúò è ðáaeííáeúííúò ñíááúáíeè Óíðóíá íí áíðíáñeíe ñðááá, eíòíðúá áúeè íðíáááíú á 2000 áíáò á Èaeðá, Ñeð-Èáeé-Ñeðe è Èáeíòáóíá.

8. Íñóuáñoðeáíeá Ííááñòeè áíý Óáaeðàð ía íáñòíí óðíáíá ñ óáaeáíeáí íñíáíí áíeíáíeý íáñóíúí ííááñòeè áíý íá XXI ááe (ðaçíeþòeý 17/16)

37. Áí eñíeíáíeá ðáøáíeý 17/16 íò 14 íáy 1999 áíáá Èíñeññeý íí íáñaeáííúí íóíeðáí íðííñeè Áe ðáeòíðáeíííeíeðáeý íðááñòáeðúí áíeèáá í íðíáðáííá, áñòeáíóòíí ía íáñòíí óðíáíá á íñóuáñoðeáíeè Ííááñòeè áíý Óáaeðàð, ía áíñáííááòáóíe ñáññeè Èíñeññeè. Á áíeèááá, íçáaeáaeáííí "Íñóuáñoðeáíeá Ííááñòeè áíý Óáaeðàð ía íáñòíí óðíáíá" (HS/C/18/3), íðeáíáeðý íáçíð eíóíðíáòeè, ííeò-áíííe ía íñíáá íáeéíáeúííúò áíeèááíá, íðááñòáeáííúò è ñíáòeaeúííe ñáññeè, íáðeíáe-áñeèò áíeèááíá, eíòíðúá áíðíáeèñú aeý ðáaeííáeúííúò ííááííáeðáeúííúò ñíááúáíeè è yoié ñáññeè, è íaeèò-øeð aeáíá íðaeðeèè ía íáñòíí óðíáíá á ñíðóáñòáeè ñ íyòúþ øeðíeèíe ðáíáíe: æeèeúá; ñíeðáeúííá ðaçaeèeá è eñeíðáíáíeá íeúáòú; ðáòeííáeúííá óíðáaeáíeá íeðòæapuae ñðááíe; yéíííe-áñeíá ðaçaeèeá è ðóeíáíáñòáí. Á áíeèááá áíáíðeðny, -òí aeíáaeèçàòeý ááááð è óñeèáíeþ óýçáeííñòe á íòíøáíeè aeíáaeúííúòyñáíeè, íñíáííí áááíúò ñeíáá íáñaeáíeý, è -òí óeðáíeáíeá íðíóáññá ááóáíòðaeèçàòeè ýáeýáòny ýóðáeðeáíúí ñðááñòáíí ðááaeðíááíeý ía áíçíeííáíeá aeíáaeúííúò íðíáeáí. Ñíðóááñòááííí, á áíeèááá ááeááðny áúáíá, -òí ñeèúííá íáñóíúá íðááíú áeáñòe eíáþò áíçíááeííá çíá-áíeá aeý ýóðáeðeáííá íñóuáñoðeáíeý Ííááñòeè áíý Óáaeðàð.

9. Ìàæáóíàðíáííà ñíððóáíé-áñoáí á èíðáðñàð ñíóóáñoðæáíéý
Ìíááñoðèè áíý Õááèðàð(ðáçíèþòèý 17/17)

38. Áúøáóííýíóóóúé áñðíñ ñíááúáí òàáæuíí á áíèèááá HS/C/18/4 "Ìàæáóíàðíáííà ñíððóáíé-áñoáí è íáçíð ìáðàíèçííà ñíèðíðèíáà ñíóóáñoðæáíéý Ìíááñoðèè áíý Õááèðàð", èíðíðúé áúé òðááñoðáæáí íà ðáñííððáíèá Èíñèñèè ñí òóíèðó 5 òðáááððèðáæuííé ñíááñoðèè áíý. Á áíèèááá íáñíèíááðòý í ðáçíèñ ñíèðáúáíèè òèòèðáæuííé ñíñúè íà òáèè ðáçáèðèý, òðááñoðáæýáíé íáñáæáííúí òóíèðáí, ááþòíý ðáèñíáíáòèè ñí ðáçðááíðèè òðíáááíáèñòíèíé ñòðáðááèè ñí ðááèèèæúííò èçíáíáíèþ ðàèíé ñèðóáòèè, áííáú ñíðááðæáááðòý ñíðáííèè ñèñòáíú Ìðááíèçáòèè Ìáúáæíáííúò Ìáòèè òðèíáíèðáæuíí é ýóíé òáèè è ñíá-áðèèáááðòý íáíáóíáèííòðèò-øáíéý èíðáèíáòèè è ìàæáóíàðíáííà ñíððóáíé-áñoáá, í -áí áúéí çáýáèáí íà èíðáèíáòèííé -áñoðè ñáññèè Ýéíñè-áñéíáí è Ñíòèæúííáí Ñíááòà à èþèá 2000 áíáà. Á íáí ðáèñíáíáòáðòý ðáèæá òðèýýòú íáæèæáúèá ìáðú ñí ðáçðááíðèè ìáðáíèçííà ñíèðíðèíáà ñíóóáñoðæáíéý Ìíááñoðèè áíý Õááèðàð.

IV. ÓÑÈÈÁÍÈÀ ÐÍÈÈ ÌÀÐÒÍÁÐÍÁ: Ó×ÐÁÆÁÁÍÈÈ ÌÐÁÀÍÈÇÁÒÈÈ
ÌÁÚÁÆÍÁÍÍÚÓ ÌÁÒÈÈ, ÌÁÑÓÍÚÓ ÌÐÁÁÍÁ ÁÈÀÑÒÈ È
ÀÐÓÁÈÕ ÑÒÐÓÈÒÓÐ

A. Ðáçíá

39. Ñèááòáð ñáñíèðú, -ðí á òíáá ñáñoæááíèè íà Èííðáðáíòèè Õááèðàð II è á òðèýòíé íà íáè Ìíááñoðèè áíý Õááèðàð èííòáíòèý òðáíáðòèè áúèà ñíðááæáíá èàè èíáþúáý ñíñáíñèáááþúáá çíá-áíèá æý áúñíèíáíèý íáýçáðáæúííòá ñí áñíðèæáíèþ òáèéé íááñíá-áíéý íáæèæáúááí æèèúý æý áñáð è òñòíé-èáíáí ðáçáèðèý íáñáæáííúò òóíèðáí á òðááíèçèððóþúáíñý ìèðá. Ìñèá Õááèðàð Èíñèñèý íà ñáíèð ááòò ñíñèááíèð ñáññèýò òðíáèá àèðèáííà ñáñoæááíèá òðèíáí, òñèíáèè è ñáðð ááèíðáèý æý íáæææááíèý ýóááèðèáíúò è òðíáòèðèáíúò òíðí ñíððóáíé-áñoáá ìàæáó áñíðááðòááííúè òðááíáíè æèáñòè è èð òððíáðáíè ñí Õááèðàð íà æéíáæúíí, íáòéíáæúíí è ìáñòíñ òðíáíý. Á òðèñí Õááíð àèðèáíí ðááíðáè íáà ðáçðááíðèè èíèðááíúò ðèéíáíáýúèò òðèíáí ñíððóáíé-áñoáá ñ ðáçèè-íúè áðòííáè òðáíáðòíá ñí Õááèðàð á áðáæááíñèí íáúáñoáá ñí áñíðíñáí ìáðáíèçííà òðáíáðòèè á ñíóóáñoðæáíèè èíðáèíáòèè è ñíèðíðèíáà Ìíááñoðèè áíý Õááèðàð. Ñááíáíý òðáíáðòèè ñí ñíáí-èñèááííúè ó-áñoíèèáíè, òðááñoðáæýþúèè áðáæááíñèíá íáúáñoáí, ñ-èðááðòý íáíèè èç ñíñáíñèáááþúèò òðèíáí ñíóóáñoðæáíèý æéíáæúííúò ñíááñoíé áíý á íáèáñòè ðáçáèðèý, -ðí áúéí íááááí ñíá-áðèíáòè Áññáíáèáá òúñý-áèáòèý Ìðááíèçáòèè Ìáúáæíáííúò Ìáòèè.

40. Á ìáà 1999 áíáà Èíñèñèý ñí íáñáæáííúí òóíèðáí á ñáíáè ðáçíèþòèè 17/18 ñíñðáííáèèá ó-ðááèòú èíñèðáð ìáñoíúò òðááíá áèáñòè á èá-áñoáá èíñóèúðáðèáííáí òðááíá, æèááíáý òáèú èíðíðáíí áíèæá çáèèþáòúñý á òñèèáíèè ðíèè áíðíáíá è ìáñoíúò òðááíá áèáñòè á ñíóóáñoðæáíèè Ìíááñoðèè áíý Õááèðàð. Áíáðáúá ìáæíðááèðáæúííúè òðááí Ìðááíèçáòèè Ìáúáæíáííúò Ìáòèè òèòèðáæuíí òðèçíáè íáíáòáèííòú è òáèáñíáðáçíííòú òñòáííáèíáíéý -áðéí ñíðááæáííúò è òèòèðáæuííúò òðíáíèè ñí áñíááíè è ìáñoíúè òðááíáè æèáñòè è òááèèè èð òð ñíáí-èñèááííúò òðááíèçáòèè áðáæááíñèíá íáúáñoáá è íáðááèðáæúííúò òðááíèçáòèè. Á ñíèñí ñíðááðòèèè è ìáíáðòí è ñíèñí-èýíè, èíðíðúá áúèè ñíðááæáíú Èíñèñèáè, Èíñèðáð áúè ó-ðáæááá Ááíáòèè, Èðáèýý, á ýíáàðá 2000 áíáà è òðíááè ñáíá áðíðíá ñíááúáíèá á Ìáèðíáè ñíáíðáííí ñí òðáíè ñáññèáè Ìíááíðíáèðáæúííáí èíñèðáð.

41. Ìñèá ñáííááòáòíè ñáññèè Èíñèñèè áúè òðíááááí ðýá ðáæéíáæúííúò èíñóèúðáòèè ñí ñíáíáñoðíè èíèðáðèáá Èíðáèíáòèííáí òðááíá áñáíèðíúò áññíòèàòèè áíðíáíá è ìáñoíúò òðááíá áèáñòè (ÁÁÈÈÁÈ)ÓÍÍÍÍ ñí ñááíòíáèá áñáíèðíèè òáðòèè ìáñoííáí ñáííòíðááèáíèý. Íá áðíðíè ñáññèè Ìíááíðíáèðáæúííáí èíñèðáðá ÓÍÍÍÍ (Õááèðàð) òðááíèçíááè æéíáæúííúè áèáèíá ñí òáíá "Íá òóðè è áñáíèðíí é òáðòèè ìáñoííáí ñáííòíðááèáíèý", á èíðíðíí ó-áñoðáíáèè ðýá ìýðíá è òðááñoðáæðáèé ìáñoíúò òðááíá áèáñòè èç áñáò ðáèííá çáííáí øáðá, à ðáèæá òðááñoðááèðáèè òð ìàæáóíàðíáííúò áññíòèàòèè ìáñoíúò òðááíá áèáñòè. Á òíáá ñáñoæááíèý áúéí áñíðèáíòíðí íáúáá ñíááèá òðíñèðáæúíí òíáí, -ðí èíñèðèðòèíáæúííúú è òðááíáúá ðáíèè ááòáíòðáèèçáòèè èáþò ááæíá çíá-áíèá æý ñíááèíðáèý òðèýýðèþ ìáð ñí ñíóóáñoðæáíèý Ìíááñoðèè áíý Õááèðàð íà ìáñòíñ òðíáíá. Ìíááíðíáèðáæúííúè èíñèðáð òðèýýè ðáçíèþòèþ,

nāyçè, òeíafíneðóáíúá íðeíeíapueíe ñòðáíáíe, ñááíáíy eíapòny á Ííneáá (Èññeíeðáeúííá áþðí Óááeðàò) è Áóááíáðòá (Èíóíðíáòeíííá íðááeáíeá aëy Óáíòðáeúííe Ááðííú). Á áíeúøeííòáá ñòðáí ñ íáðáóíáííe yéííeéíe íðeíòóñòáeá Óáíòðá ááñúá íáçíá-èðáeúíí. Íá ñáííááòáóíe ñáññeè Èññeííeè ñ íáñáeáííú íóíeðáí áúeí ñ íðeçíáðáeúííííòùþ íðeíyðí è ñááááíeþ íðááeíeáíeá íðááeðáeúííòáá Óóðòeè ðáçíáñòeðó è ñeíííòùþ òeíafíneðííáòóú íðááeáíeá Óíííí (Óááeðàò) á Ñòáíáóeá. Ýðí íðááeáíeá çáíeíáeííú áú çáeíðáðáñíááííúíe ñòðáíáíe áúøáóeàçáííúò ðááeííá. Ááeúííeáøeá eíííóeúðáòeè, íðíáááííúá ñ íðááeðáeúííòáíí Óóðòeè, ñíáðááðáeèè, -ðí ýðí íðááeíeáíeá ñíðááòny è ííæáð áúòú ðááeèçíáíí á 2001 áíáó.

56. Áeðáeòíð-eññeíeðáeúí íáíáðáááòny çáááðøeðóú íáðááíáíðú ñ íðááeðáeúííòáíí Óóðòeè, èñòíáy eç òáð ííáíeé, eíóíðúá áóáóð áññeáçáíí ñ ýòíò áñíðííó íá áñíáííááòáóíe ñáññeè Èññeííeè ñ íáñáeáííú íóíeðáí, è íðáeáááð èáæáííó íðááeðáeúííòáó ñíðááòñòáóþueð ñóáðáeííá íðeíyðó ðáøáíeá í òíí, íðááíí-èðáþð èè ííe ðááíðáòó èñeéþ-èðáeúíí ñ Íáeðíáe èèè æá ñíðòóáíe-àðú ñ íðááeáíeá á Ñòáíáóeá.

VI. ÁÚÁÍÁÚ

57. Íáðeíáe-áñeèè áíeèáá Áeðáeòíðáeññeíeðáeúí ñáeááðáeúííòáóáð í òíí, -ðí, ñííeá ñeíáeíáí íáðáóíáííá íáðeíáá, Óáíòð óæá íðeííóíááð è ðááeèçáòeè ñáíááí ííáíáí ñòðáðáe-áñeíáí áeááíeý è íáðíáeòny á íðíóáñíá íðeááíeý ñáíáe ðááíðá ñ íáðóíáðáíe ñ ííááñòeá áíy Óááeðàò ííáíe óíðíú. Óáeáý ííáý óíðíá, íðááóñíáðeááþúáý íááñíá-áíeá áçáeííáñíeíyáíííðe è óááeáíeá ñeíðáeíeðííááííáí áíeíáíeý ñíðíóáííð-áñeíe è ííáðáeáííe ááýðáeúíííðe, ñííáúáááòny òáeæá è íá ííáíe íðááeçáòeíííe ñòðòeðóðá, eíóíðáý ñçáíeýáð Óáíòðó íðe áúðááíðeá ñòðáðáe-áñeíáí ííáóíáà è ñòeéy ðááíðó, ñí-áðáòó ñáíe íðááeçáòeíííe ííúð íðíøeíáí ñ íá íáíáá íáíáeíííe ííáøáñòááíe. Ýðí òáeæá ñçáíeýáð íðeíáíyðó ííáíe ñáóíá è òííó, -ðí ýáeýáòny áeááííú á ðááíðá íðááeçáòeè è -ðí eíááð áðíðííòáíííá çíá-áíeá.

58. Á ðáíeáð ñáíááí íáúááí íáíáàðá, ñíðááeáííáí Ííááñòeíe áíy Óááeðàò, Óáíòð áíeæáí áñííeðú áíeáá áñeííe è ðáøeðáeúííe áeèáá á ðáøáíeá òñeíáíyþueòny çááá- áíðíáñeíáí íðáíáðáçííáíeý íáøááí íáúáñòáá á æeíáeèçeðóþúáííy íeðá, ñ òáí -ðíáú ááñðe áíeáá ýóðáeðeáíóþ ðááíðó á ðáíeáð ñeñòáíú Íðááeçáòeè Íáúáæeíáííúò Íáöeè è ñí ñáíeíe íáðóíáðáíe èç íðááeðáeúííòá è áðáæááííeíáí íáúáñòáá. Óíòy íáñòááú áñíðííá, òðááóþueð íáíðeíáeííáí è áíeáá óáeáíáðáeáííáí áíeíáíeý ñíñóíyíí ðáñøeðýþòny, áíçííáíí, áúeí áú ñíeáçíí íáíðááeðó íáðáíe-áííúá eþáñeèá è òeíáíííáúá ðáñóðñú Óáíòðá íá ðáøáíeá íááíeúøíáí -èñeá íðíáeáí, eíáþueð íáíðeíáeííe òáðáeðáð è íáðáííðáíííá çíá-áíeá:

- a) íáíáóíáeíííòó óñeéáíeý è eíðááðeðííááíeá ñííáííúò eíeòeàðeá Óáíòðá, èáñáþueòny íðíáááíeý æeíááeúííúò èáííáíeé, eíeòeàðeáú "Ñíþç áíðíáíá" è óáeíáí ðyáá ñíáðáðeáííúò íðíáeðíá ñ óáeúþ ñíáúøáíeý ýóðáeðeáíííe ááýðáeúíííðe íá íáñòíí è íáøeííáeúííí óðíáíyð;
- b) íáíáóíáeíííòó ñáúøáíeý ðíeè Óáíòðá á eííðáeíáòeíííí íáðáíeçíá ñeñòáíú Íðááeçáòeè Íáúáæeíáííúò Íáöeè, ñ òáí -ðíáú ðááíðá Óáíòðá ñ ñíóúáñòáeáíeþ Ííááñòeè áíy Óááeðàò ááeáñú áíeáá ýóðáeðeáíí á ðáíeáííáñòeíe Íðááeçáòeè Íáúáæeíáííúò Íáöeè, èáñáþueòny ñóáðú ðáçáeðeý;
- ñ) íáíáóíáeíííòó çáíeíáòóny ðáøáíeáí áñááí eíííeáeñá íðíáeáí, ñáýçáííúò ñ ñáeúííeèè è áíðíáñeèè ðáeííáíe, á æeíáeèçeðóþúáííy íeðá íóðáí óááeáíeý ñáúøáííáí áíeíáíeý áçáeííáýçè íáæð ñáeúííeèè è áíðíáñeèè ðáeííáíe, ñóáíáòeííáeúíííó ðáçáeðeþ è ñðááíeí áíðíááí;
- d) íáíáóíáeíííòó ðíáí, -ðíáú ðááíðá Óáíòðá á íáeáñðe íááñíá-áíeý ááðáíðeè áeáááíeý æeèúáí, íðáá íá æeèúá è ðáøeííáeúííáí ðeíáíáñòáá á áíeúøáe ñòáíáíe íðeáíòeðííáeáñú íá ñíá ááðæeó áñáøíeð óíçyéñðá, áí áeááá eíóíðúò ñóíyð æáííeíí;

á) íáíáóíáèííñòù ñáðááðáèòù, ÷òí Õááèòàð ÿáeyáðñý òáíóðñí íáðááíáíáí ñúòà á íáèáñòè ñíèòíðéíáá áíðíáñéíé ñðááú è òáíááíóèé áá ðáçáèðèý.
